

**AZIENDA SANITARIA LOCALE N° 5 DI ORISTANO**

Reg. ASL n° \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_

**Atto aggiuntivo alla convenzione tra la ASL n° 5 di Oristano e le Associazioni di Volontariato e le Cooperative Sociali ONLUS per le attività prestate a mezzo ambulanza e disposte dalla Centrale Operativa 118 di Cagliari.**

L'anno **2014**, addi \_\_\_\_\_ del mese di \_\_\_\_\_ in Oristano

tra l'**Azienda Sanitaria Locale n° 5 di Oristano** (di seguito denominata Azienda) con sede legale in Oristano Via Carducci 35 nella persona del Direttore Generale e Legale Rappresentante **Dr. Mariano Meloni** nato a Charleroi (Belgio) il 13/05/1959, da una parte

e

la "**Associazione di Volontariato P.A. L.A.P.S. Caritas Cabrarese**" con sede in **Cabras (OR) Via Tharros n° 144, C.F.: 90006440953, nella persona del Legale Rappresentante Sig. Antonio Careddu**, dall'altra hanno convenuto e stipulato quanto segue.

**Premesso:**

- che la Legge quadro sul volontariato n° 266/1991, stabilisce i principi cui le Regioni e le Province Autonome devono attenersi nel disciplinare i rapporti fra le Istituzioni pubbliche e le Associazioni di Volontariato nonché i criteri cui debbono uniformarsi le Amministrazioni Statali e gli Enti locali nei medesimi rapporti;

- che la Legge Regionale n° 39/1993 "Disciplina delle attività di volontariato e modifiche alle Leggi Regionali 25 gennaio 1988, n°. 4, e 17 gennaio 1989, n° 3 regola all'art. 13, le convenzioni tra le Istituzioni Pubbliche e le Organizzazioni di Volontariato;

- che con la Delibera della Giunta Regionale n° 19/11 del 28.04.1998, sono state date

le "Indicazioni per l'avvio del Sistema di Emergenza-Urgenza 118 in applicazione del

Decreto del Presidente della Repubblica 27 Marzo 1992";

- che con la Delibera della Giunta Regionale n° 33/21 del 14.07.1998 sono state

definite le "Linee di indirizzo per la stipula delle convenzioni tra il Comitato di Gestione

118 e le Associazioni di Volontariato", elaborate in coerenza con il Documento della

Conferenza Stato-Regioni del 27 Marzo 1993;

- che con la Delibera della Giunta Regionale n° 25/2 del 13.06.2000, "Servizio di

emergenza-urgenza 118: adeguamento della convenzione stipulata con le

Associazioni di Volontariato", sono stati definiti i criteri di adeguamento delle

convenzioni con le Associazioni di Volontariato;

- che con Delibera della Giunta Regionale n° 41/18 del 17.10.2007, "Convenzione per

la regolamentazione del Servizio territoriale di soccorso di base tra le Associazioni di

volontariato, le Cooperative Sociali ONLUS e il Servizio di emergenza-urgenza 118",

sono stati definiti i contenuti delle convenzioni da stipulare con le Associazioni di

Volontariato e le Cooperative Sociali ONLUS per la copertura del sistema di

emergenza urgenza 118;

- che con nota n° 11224 del 16.05.2008 sono stati emanati chiarimenti interpretativi

della DGR n° 41/18 del 17/10/2007;

- che nel territorio di competenza della ASL n° 5 sono presenti Associazioni di

volontariato e alcune Cooperative Sociali ONLUS di tipo "A" a mutualità prevalente

che svolgono servizio di emergenza sanitaria con ambulanza;

- che le Associazioni di Volontariato devono possedere i seguenti requisiti:

- iscrizione all'Albo Regionale del Volontariato ai sensi della L. 266/91 e L.R.

39/98;

- che le Cooperative Sociali ONLUS devono possedere i seguenti requisiti:

- iscrizione all'Albo Regionale delle Cooperative Sociali sezione "A" della

Regione Sardegna, sede legale e operatività in Sardegna ai sensi della

L.381/91 L.R. 16/97;

- che le Associazioni di Volontariato e le Cooperative Sociali ONLUS rivestono un ruolo determinante per la copertura dell'emergenza assicurando il primo livello di soccorso su tutto il territorio regionale;

- che la convenzione disciplina i rapporti per le attività di soccorso sanitario tra l'ASL e le Associazioni di Volontariato e Cooperative Sociali ONLUS firmatarie, operanti nel territorio di competenza della Centrale Operativa 118. In particolare, l'oggetto della convenzione è costituito dalle attività prestate a mezzo ambulanza e disposte dalla Centrale Operativa 118 di Cagliari.

- che in esecuzione della deliberazione D.G. n° **1131** del **21/12/2012** tra le parti è stata sottoscritta la convenzione Reg. ASL n° **1232** del **09/01/2013** relativa all'espletamento delle attività prestate a mezzo ambulanza e disposte dalla Centrale Operativa 118 di Cagliari;

- che con nota Prot. n° **3018** del **06/02/2014** l'Assessorato dell'Igiene e Sanità e dell'Assistenza Sociale ha disposto la proroga annuale delle convenzioni per la regolamentazione del servizio territoriale di soccorso di base tra le Associazioni di volontariato, le Cooperative sociali ONLUS e il Servizio di emergenza-urgenza 118 in essere al 31/12/2013, approvate con Delibera di Giunta Regionale n° 44/4 del 04/11/2011;

- che con nota Prot. n° **NP/2014/2401** del **27/02/2014** il Direttore del Dipartimento Misto Emergenza-Urgenza e Cure Intensive ha richiesto di procedere alla proroga annuale delle convenzioni, agli stessi patti e condizioni economiche del Servizio di trasporto ordinario mediante servizio attivo e reperibilità tra Associazioni di

Volontariato e ASL n° 5 di Oristano;

- che la convenzione Reg. ASL n° **1232** del **09/01/2013**, è venuta in scadenza il **31/12/2013**;

- che con successiva deliberazione D.G. n° \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_ si è autorizzata la proroga della convenzione Reg. ASL n. **1232** del **09/01/2013**, agli stessi patti e condizioni economiche, fino al **31/12/2014**;

Tutto quanto premesso, le parti come sopra costituite previa conferma e ratifica della narrativa che precede e che dichiarano parte integrante e sostanziale del presente atto aggiuntivo, convengono e stipulano quanto segue:

#### **Articolo Unico**

1. Il contratto Reg. ASL n° **1232** del **09/01/2013**, è prorogato ai medesimi prezzi, patti e condizioni, per il periodo dal **01/01/2014** al **31/12/2014**.

2. Il presente atto aggiuntivo è esente da imposta di bollo e di registro come previsto dall'art. 8, comma 1, della legge 11/08/1991 n° 266.

3. Ai sensi del comma 2 del medesimo articolo, l'Associazione dichiara la non imponibilità agli effetti dell'Iva delle operazioni effettuate a seguito della presente convenzione.

Per l'Associazione

Per la A.S.L n° 5 di Oristano

Il Legale Rappresentante

Il Direttore Generale

Sig. Antonio Careddu

Dr. Mariano Meloni

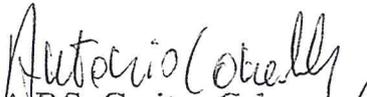
|                               |  |
|-------------------------------|--|
| DENOMINAZIONE<br>ASSOCIAZIONE | P.A. L.A.P.S. CARITAS CABRARESE              |
| C. FISCALE                    | 90006440953                                  |
| VIA N.<br>CITTA' CAP          | THARROS N°144<br>CABRAS 09072                |
| TEL FAX CELLULARE<br>EMAIL    | 0783392666<br>lapscaritascabrarese@gmail.com |
| PRESIDENTE                    | CAREDDU ANTONIO                              |
| CELL. /EMAIL<br>PRESIDENTE    | 3401910310                                   |
| BANCA / IBAN                  | IT46L0305985560100000000050                  |

1. Iscrizione Registro regionale volontariato(1)
2. requisiti del personale volontario (se presente personale retribuito allegare DURC) (2)
3. MODALITA' DI SERVIZIO PER AMBITO TERRITORIALE ORARI DI SERVIZIO (almeno 36 ore settimanali) (3)
4. nominativo referenti (4)
5. Elenco caratteristiche mezzi (5)
6. copertura assicurativa (6)
7. Mezzi di comunicazione
8. TIPOLOGIE E STANDARD DEI MEZZI DI SOCCORSO SANITARIO
9. Rimborsi relativi al servizio dei mezzi di soccorso esclusivi per l'emergenza

  
L.A.P.S. Caritas Cabrarese  
Libera Ass. Pronto Soccorso  
Via Tharros, 144 - 09072 CABRAS (OR)  
Tel./Fax 0783-392666  
Cod. Fisc. 9000644 095 3

COPIA DECRETO REGIONALE ISCRIZIONE REGISTRO REGIONALE VOLONTARIATO

Da produrre a cura dell'organizzazione stipulante

  
L.A.P.S. Caritas Cabrese  
*Libera Ass. Pronto Soccorso*  
Via Tharros, 144 - 09072 CABRAS (OR)  
Tel./Fax 0783-392666  
Cod. Fisc. 9000644 095 3



REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA

PRESIDENZA

Direzione generale  
Servizio affari generali ed istituzionali

Prot. n. 1513

Cagliari, 13 FEB 2004

Oggetto: Registro Generale del Volontariato. L.R. n. 39 del 13.9.1993 in attuazione della legge 11.8.1991 n. 266.  
Attestato di iscrizione al Registro.

Visti gli atti d'ufficio si attesta che l'Organizzazione LIBERA ASSOCIAZIONE SOCCORSO CABRARESE LAPS con sede in Cabras, via Tharros 144 è iscritta al n. 1370 del Registro Generale del Volontariato di cui alla legge regionale 13.9.1993, n. 39, al settore Sociale, sezione Assistenza Sociale con decorrenza 22 dicembre 2004.

Il Direttore

Dott. Aldo Manca

L.A.P.S. Caritas Cabrarese  
Libera Ass. Pronto Soccorso  
Via Tharros, 144 - 09072 CABRAS (OR)  
Tel./Fax 0783-392666  
Cod. Fisc. 9000644 095 3

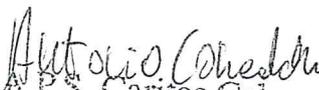
VG



MODALITA' DI SERVIZIO PER AMBITO TERRITORIALE ORARI DI SERVIZIO TIPOLOGIA DEL SERVIZIO STESSO PUNTI DI PARTENZA O BASI OPERATIVE PRESSO CUI SOSTERRANNO I MEZZI CONVENZIONATI IL TERRITORIO DI COMPETENZA.

- Ambito territoriale di competenza PROVINCIA DI ORISTANO
- Base operativa di Partenza CABRAS
- Aggregazione h24 con MIKE 90

| Impegno settimanale | Servizio ATTIVO PRESSO SEDE<br>H24 (Si) (No) |                         | Servizio REPERIBILITA'<br>(entro 10 minuti dall'attivazione)<br>H24 (Si) (No) |          |
|---------------------|--|-------------------------|---|----------|
|                     | Dalle ore                                    | Alle ore                | Dalle ore   | Alle ore |
| Lunedì              | 00.00<br>20.00                               | 06.00<br>24.00          |   |          |
| Martedì             | 00.00<br>09.00<br>20.00                      | 06.00<br>13.00<br>24.00 |   |          |
| Mercoledì           | 00.00  | 06.00                   |   |          |
| Giovedì             | 00.00<br>20.00                               | 06.00<br>24.00          |   |          |
| Venerdì             | 00.00<br>09.00                               | 06.00<br>13.00          |   |          |
| Sabato              | 00.00<br>20.00                               | 06.00<br>24.00          |   |          |
| Domenica            | 00.00<br>20.00                               | 06.00<br>24.00          |   |          |

  
 L.A.P.S. Caritas Cabrarese  
 Libera Ass. Pronto Soccorso  
 Via Tharros, 144 - 09072 CABRAS (OR)  
 Tel./Fax 0783-392666  
 Cod. Fisc. 9000644 095 3

ASSOCIAZIONE DI VOLONTARIATO

Elenco nominativo referenti organizzativi Organizzazioni di Volontariato

| N° | Cognome | Nome    | Nato a   | Noto il    | Residenza,<br>telefono, Mail   | Carica                 | Rapp. Legale<br>(si/no) |
|----|---------|---------|----------|------------|--|------------------------|-------------------------|
| 1  | CAREDDU | ANTONIO | CABRAS   | 07/02/1958 | CABRAS VIA MATTEOTTI, 40<br>CELL. 3401910310                             | Presidente             | SI                      |
| 2  | CASULA  | CORRADO | ORISTANO | 30/09/1963 | ORISTANO C.SO UMBERTO, 16<br>CELL. 3401423951<br>Corrado042004@libero.it | Direttore<br>Sanitario |                         |
| 3  | MURTAS  | LUCIA   | ORISTANO | 11/04/1981 | CABRAS VIA TIRSO, 15<br>CELL. 3482811307                                 | VICE<br>PRESIDENTE     |                         |
|    |         |         |          |            |  |                        |                         |
|    |         |         |          |            |  |                        |                         |
|    |         |         |          |            |  |                        |                         |
|    |         |         |          |            |  |                        |                         |
|    |         |         |          |            |  |                        |                         |
|    |         |         |          |            |  |                        |                         |
|    |         |         |          |            |  |                        |                         |
|    |         |         |          |            |  |                        |                         |
|    |         |         |          |            |  |                        |                         |

Data 26-05-2014 Aggiornato al \_\_\_\_\_  
 Timbro e firma del Rappresentante Legale

*Antonio Caredda*  
 L.A.P.S. Caritas Cabraiese  
 Libera Ass. Pronio Soccorso  
 Via Tharros, 144 - 09072 CABRAS (OR)  
 Tel./Fax 0753-392666  
 Cod. Fisc. 9000644 095 3

## ASSOCIAZIONE DI VOLONTARIATO P.A L.A.P.S. CARITAS CABRARESE VIA THARROS, 144 CABRAS 09072 (OR)

Elenco caratteristiche mezzi da impegnarsi per il sistema 118

| N° | Tipo di mezzo | Targa     | Anno di Immatricolazione | N. di Km | Luogo sosta   | Annotazioni tecniche |
|----|---------------|-----------|--------------------------|----------|---------------|----------------------|
| 1  | FIAT DUCATO   | ES 302 PX | 2014                     | 1406     | GARAGE APERTO | TIPO A               |
| 2  | FIAT DUCATO   | DR 182 TM | 2008                     | 85978    | GARAGE APERTO | TIPO A               |
|    |               |           |                          |          |               |                      |
|    |               |           |                          |          |               |                      |
|    |               |           |                          |          |               |                      |
|    |               |           |                          |          |               |                      |

Data 26-05-2014 Aggiornato al \_\_\_\_\_

Timbro e firma del Rappresentante Legale

*Antonio Camedda*  
 L.A.P.S. Caritas Cabrese  
 Libera Ass. Pronto Soccorso  
 Via Tharros, 144 - 09072 CABRAS (OR)  
 Tel./Fax 0783-392666  
 Cod. Fisc. 9000644 095 3

### Copertura assicurativa

#### MASSIMALI COPERTURA ASSICURATIVA

(a cura del c.g.)

|  |                     |
|--|---------------------|
| <b>RESPONSABILITA' CIVILE VERSO TERZI</b>    |                     |
| PER OGNI SINISTRO                            | € 1.549.370,70      |
| PER PERSONA                                  | € 1.549.370,70      |
| PER DANNI A COSE ED ANIMALI                  | € 516.456,90        |
| <b>INFORTUNI</b>                             |                     |
| PER MORTE                                    | € 516.456,90        |
| PER INVALIDATA' PERMANENTE                   | € 516.456,90        |
| DIARIA GIORNALIERA PER INABILITA' TEMPORANEA | € 51,65             |
| <b>MALATTIA PROFESSIONALE</b>                |                     |
|  | <b>€ 154.937,07</b> |

*Autorevole*  
**L.A.A.P.S. Caritas Cabrirese**

*Libera Ass. Pronio Soccorso*

Via Tharros, 144 - 09072 CABRAS (OR)

Tel./Fax 0783-592666

Cod. Fisc. 9000644 095 3

**Codice radio d'identificazione dei mezzi di soccorso**  
(Da produrre a cura della centrale operativa)

**Mezzi di comunicazione**

- a) linea telefonica urbana a carico dell'associazione o cooperativa sociale;
- b) cellulare GSM a carico dell'Associazione;
- c) linea telefonia dedicata CUG a carico della ASL;
- d) apparato radio veicolare e portatile a carico della ASL;
- e) GPS a carico dell'associazione.

Data 26-05-2014

Aggiornato al \_\_\_\_\_

Timbro e firma del Rappresentante Legale

  
L.A.P.S. Caritas Cabraiese  
*Libera Ass. Pronto Soccorso*  
Via Tharros, 144 - 09072 CABRAS (OR)  
Tel./Fax 0783-392666  
Cod. Fisc. 9000644 095 3

## **STANDARD DI ATTREZZATURE E MATERIALE DI CONSUMO DELLE AMBULANZE PER IL SOCCORSO SANITARIO DI PRIMO SOCCORSO O SOCCORSO DI BASE**

Gli standard sottoindicati sono da riferirsi sia ai mezzi messi a disposizione dalle aziende sanitarie che a quelli delle organizzazioni di volontariato che svolgano attività di soccorso sanitario extraospedaliero.

### **1. Ambulanze di Tipo A di primo soccorso o soccorso di base**

Mezzo autorizzato al primo soccorso e trasferimento di infermi e infortunati che necessitano di semplici manovre assistenziali:

- barella autocaricante con cinture
- faro estraibile
- n. 1 estintore da 3 kg posizionato nell'abitacolo e N°1 estintore da 1 kg nel vano sanitario
- cassetta arnesi da scasso con cima
- aspiratore di secreti portatile con cannule rigide
- sondini di aspirazione (varie misure)
- 2 bombole di O2 da 1500 Litri cadauna (riduttore di pressione, manometro, attacchi a parete, con mascherine facciali e occhialini)
- barella portantina
- barella cucchiaio con cinture di sicurezza
- bombola portatile di O2 con riduttore di pressione e manometro
- contenitore aghi usati
- contenitore rifiuti speciali
- padella e pappagallo
- pallone di Ambu (adulto e pediatrico) con maschere di varie misure e reservoir
- cannule orofaringee (tutte le varie misure)
- telo ustionati
- telo termoisolante (metallina)
- telo di vinile
- telo antifiama
- maschera per ossigeno terapia con reservoir
- coperte e lenzuola di ricambio
- guanti in lattice monouso sterili e non
- serie collari cervicali rigidi
- serie stecco-bende per immobilizzazione degli arti
- cassetta di medicazione (disinfettanti, soluzione fisiologica, garze, bende, guanti, teli sterili, ecc.)
- materassino a depressione (*opzionale*)
- barella spinale completa di fermacapo e cinghie di immobilizzazione tipo ragno
- estricatore a corsetto tipo "Ked"
- forbici tipo Robin
- termometro timpanico
- sfigmomanometro *digitale*
- fonendoscopio
- pulsossimetro
- DAE completo di placche adulti e pediatriche
- radio veicolare e portatile
- Navigatore satellitare con cartografia

## **STANDARD DI ATTREZZATURE DI PROTEZIONE**

### **1. Protezione individuale**

Tutti gli operatori del 118 sono tenuti a indossare durante le operazioni di soccorso i seguenti presidi di protezione individuale:

- giaccone pesante o giubbino, pantaloni pesanti, in regola con la normativa vigente, con chiara indicazione della qualifica dell'operatore e recante il logo 118 Regione Sardegna (come indicato in convenzione);
- scarpe da lavoro antinfortunistiche;

- pila tascabile.
- A disposizione sul mezzo di soccorso:
- mascherine di protezione con visiera;
  - guanti da lavoro in cuoio;
  - casco di protezione da lavoro.

Timbro e firma del Rappresentante Legale

  
L.I.A.P.S. Caritas Cabraiese  
*Libera Ass. Pronto Soccorso*  
Via Tharros, 144 - 09072 CABRAS (OR)  
Tel./Fax 0783-392666  
Cod. Fisc. 9000644 095 3

**L.A.P.S. Caritas Cabrarese**  
 Libera Ass. Pronto Soccorso  
 Via Tharros, 144 - 09072 CABRAS (OR)  
 Tel./Fax 0783-392666  
 Cod. Fisc. 9000644 095 3

Tabella A

**Rimborsi relativi al servizio dei mezzi di soccorso esclusivi per l'emergenza**

**CORRISPETTIVO ECONOMICO CON IL SISTEMA ORE DI SERVIZIO**

Quota forfetaria annuale al 2011 € 107.947,20

Compreso adeguamento ISTAT anni 2008,2009, 2010, 2011

Ore di servizio annue 8.760

**TIPOLOGIE DI SERVIZIO RIMBORSO ORARIO  
 FORFETTARIO  
 RIMBORSO ANNUO  
 FORFETTARIO**

Servizio Attivo NON H24 (Maggiorazione 15%) € 14,17

Servizio in Reperibilità (20% del Servizio Attivo) € 2,83

Servizio Attivo in H 24 (Maggiorazione 30%) € 16,02 € 140.335,20

Servizio in Reperibilità H24 (30% Servizio Attivo) € 4,80

Servizio Attivo in H24 con Certificazione ISO 9001/2008

(Maggiorazione 40%) € 17,25 € 151.110,00

Disponibilità oraria Servizio Attivo Extra Convenzione € 14,17

Disponibilità oraria Servizio Reperibilità Extra Convenzione € 2,83

Tabella B

**Rimborsi relativi alla percorrenza dei mezzi di soccorso esclusivi per l'emergenza**

**RIMBORSO KM AD INTERVENTO**

Da 0 a 15 Km € 15,70 Quota di Chiamata Urbana Forfetaria

Da 16 a 25 Km € 20,93 Quota di Chiamata Extraurbana Forfetaria

Km oltre i 25 € 0,78

  
 L.A.P.S. Caritas Cabrarese  
 Libera Ass. Pronto Soccorso  
 Via Tharros, 144 - 09072 CABRAS (OR)  
 Tel./Fax 0783-392666  
 Cod. Fisc. 9000644 095 3

ASL N. 5 - ORISTANO  
Resp. Proc. AA. GG. - Dott. A. SCANU  
PERVENUTO IL  
06 FEB. 2014  
Prot. n. 9307 del  
Altri DG-DS-DA  
DIP. EMERG. URGENZA 118

Allegato n. C alla deliberazione D.G.  
n. \_\_\_\_\_ del \_\_\_\_\_  
composto di n. 1 fogli.



REGIONE AUTONOMA DE SARDIGNA  
REGIONE AUTONOMA DELLA SARDEGNA

ASSESSORADU DE S'IGIENE E SANIDADE E DE S'ASSISTÈNTZIA SOTZIALE  
ASSESSORATO DELL'IGIENE E SANITA' E DELL'ASSISTENZA SOCIALE

Direzione Generale della Sanità  
Servizio della medicina di base, specialistica, materno infantile, residenziale, riabilitativa e dell'assistenza farmaceutica

Prot. n.

Cagliari,

Regione Autonoma della Sardegna  
Direzione Generale della Sanità  
Prot. Uscita del 06/02/2014  
nr. 0003018  
Classifica XV.8.4  
12-01-00



Documento trasmesso attraverso PEC  
Art. 47, lett. d), D.Lgs. 7 marzo 2005, n. 82

e.p.c.

Ai Direttori Generali delle ASL  
Ai Responsabili delle C. O. 118 di  
Cagliari e Sassari

**Oggetto: Proroga convenzione per la regolamentazione del servizio territoriale di soccorso di base tra le Associazioni di volontariato, le Cooperative sociali onlus e il Servizio di emergenza-urgenza 118. Delibera della Giunta Regionale n. 44/4 del 4 novembre 2011.**

Nelle more dell'aggiornamento dello schema di convenzione per regolamentazione del servizio territoriale di soccorso di base tra le Associazioni di Volontariato, le Cooperative Sociali onlus e il servizio emergenza urgenza 118, approvato con DGR 44/4 del 04/11/2011, si invitano le Aziende in indirizzo a voler procedere alla proroga annuale delle convenzioni con le Associazioni e Cooperative in essere al 31/12/2013.

Cordiali saluti

Il Direttore Generale

Dottor Gianluca Calabrò

G.P.O.coord. 6.1  
G.S. Direttore 6 Serv.